

Aliság



1 Leu

Anul X. Nr. 48

Redactor responsabil:
ALEXANDRU GAÁL

Salonta, la 27 Februarie 1938.

Abonamentul
pe 1 luna 25 lei

Florescu ezredes, vármegyei prefektus és Borcea Onisifor polgármester őszinte köszönő szavai a salontai polgársághoz a népszavazás meglepő szép eredményéért

Florescu ezredes, Bihormegye prefektusa ma megleghanxu levelet intézett Borcea Onisifor polgármesterhez és egyben Salonta minden egyes lakójához, amelyben saját, valamint a kormány nevében elismerését fejezi ki a népszavazás szép eredményéért.

Lapunk útján hozza Borcea Onisifor polgármester a vármegyei prefektus köszönőszavait a salontai lakosság tudomására és ezzel egyidejűleg saját elismerését is kifejezésre juttatja azért

a lelkes és lojális megértésért, amiért Salontán az alkotmány megváltoztatására történt népszavazás oly csendben, minden incidens nélkül, simán ment végbe és főképp azért, hogy Ófelsége iránt érzett tiszteletből faj és vallási különbség nélkül minden 21 évet betöltött férfi megjelent a szavazáson és hozzájárult nyílt szavazásával az új idők által teremtetett alkotmány módosításához.

A salontai erkölcsitestületek hódoló távirata az uralkodóhoz

Az alkotmány módosítással kapcsolatosan az összes salontai erkölcsitestületek külön, külön hódoló táviratokat küldtek Ófelségéhez, így az Astra kultúregyesület, az A tarul, az

Arany Emlék Egyesület, a Kisiparos Liga, a Kereskedelmi Kör, a ref. egyház kebelében működő összes alakulat, a zsidó Nőegylet és a Gazda Kör.

Fazekas Sándor kártérítési ügyében a tárgyalást a munkabíróság ismét elhalasztotta

Fazekas Sándor elbocsájtott erdővéd tudvalevőleg 50 ezer lei erejéig kártérítési pert indított Salonta városa ellen.

Az oradeai munkabíróság több elhalasztott tárgyalás után február 23-ikára tűzött újabb tárgyalási határnapot.

A tárgyalást megint el kellett halasztani, mert sem a város által megidézett tanúk, sem a kíséítő bírák

nem jelentek meg.

Az új tárgyalás április 6-ikán lesz. Reméljük, addig a város perenkívüli megegyezést köt Fazekas Sándorral. A város vezetősége nem zárkozhatik el — már a méltányosság alapján sem, — Fazekas Sándor egyezségi ajánlata elől.

A perenkívüli békés megegyezés különben az egész város lakosságának óhaja.

Arday Aladár ref. esperes felségsértési ügyét tegnap tárgyalta az oradeai törvényszék

Megírtuk annakidején, hogy Arday Aladár ref. esperest két lelkes egyháztagnal vádolta, hogy felségsértő kijelentéseket tett. A feljelentés alapján az ügy tegnap került az oradeai törvényszék büntető tanácsa elé. A törvényszék rövid tanácskozás után arra az álláspontra helyezkedett, hogy ezen ügy a cluj-i hadbíróóság hatásköre alá tartozik és az iratokat átteszi a cluj-i katonai bírósághoz.

A törvényszék ezen határozatát Arday Aladár és jogi képviselője nyomban megellebbezte azzal a megindokolással, hogy annakidején, amikor ezek az állítólagos kijelentések elhangzottak, Salontán nem volt ostrom-állapot.

Mindenesetre kíváncsian várjuk az oradeai tábla határozatát, amely hivatva van megállapítani: polgári, vagy katonai bíróság elé tartozik ezen ügy letárgyalása.

Arday Aladár ref. esperes részére nem lehet kétséges, hogy akár polgári, akár katonai bíróság ítélkezik felette, felmenti, mert hiszen a felségsértéssel vádolt esperes tudja igazolni, hogy úgy ő, mint több presbiter ellen sorozatos feljelentések történtek boszszuból egyes egyháztagnak részéről csak azért, mert Dohi Árpád ref. lelkésznek el kellett Salontáról mennie.

Az oradeai pénzügyigazgatóságnál minden kérvényt huszon-négy óra alatt intéznek el

Oradeáról jelentik: A pénzügyigazgatósághoz tegnap szigorú miniszteri rendelet érkezett, amelyben utasítják a pénzügyigazgatóságot, hogy minden kérvényt 24 óra alatt el kell intézni.

Uj terminust adnak az állampolgársági igazolványok benyújtására

Bucurestiből jelentik: Calinescu belügyminiszter tegnap reggel kihallgatáson fogadta dr. Fischer Tivadart.

Calinescu belügyminiszter dr. Fischer Tivadar érdeklődésére közölte, hogy az állampolgársági revíziós rendelet-törvény végrehajtási utasítása készen van és az egy-két napon belül megjelenik. Közölte továbbá, hogy a kormány figyelmesen áttanulmányozta a memorandumot, amelyet dr. Fischer Tivadar a rendelet-törvénnyel kapcsolatosan a miniszterelnök elé terjesztett és annak több pontját figyelembe vették. A végrehajtási utasítás intézkedni fog aziránt, hogy a regáli zsidókhöz hasonlóan a csatolt területek zsidó lakói is újabb terminusokat kapjanak okmányaik benyújtására. Honorálták azt a kívánságot, hogy a felülvizsgálásra kerülők ne legyenek kénytelenek személyesen megjelenni az igazságszolgáltatási fórumok előtt, hanem képvisellessék magukat. A belügyminiszter kilátásba helyezte, hogy a végrehajtási utasítás több más pontban is honorálja dr. Fischer Tivadar memorandumában foglalt kívánságokat.

NISTE JACOB a Mezőgazdasági Kamara elnöke

A földmívelésügyi minisztérium előterjesztésére a kormány kinevezte a bihormegyei Mezőgazdasági Kamara új vezetését, mely a következőképpen alakult:

Elnök Niste Jacob, Pop Josif apát, Bica Lajos szenátor. Bancia P. Joan dr volt vármegyei prefektus, Babao és Jon Sucuiu. A Kamara igazgatója továbbra is Corbutiu Janos maradt.

Elsárgult noteszemből

Forgatom ezt a sárga, megfakult könyvet. Kuszált kézirat az egész. Belső több fejezet. Minden sárga lap valahogy egy kész fotográfiát ad. Rólam és másokról. Elsárgult emléklevelek ezek és ha néha felgyülemlik bennem valami keserűség, amit röviden közös nevezőre hozva úgy nevezünk, hogy élet. Ilyenkor szoktam kutatva keresni bennük valamit a múltból, ami magyarázat felét adna előttem még mindig sok sok megfellelten dolgokhoz. Azt mondják, ha az ember a bizonytalan jelenben a jövő kibontakozását keresi, ismeri kell a múlt történelmét. Ezért forgatom ezeket az elsárgult noteszemnek lapjait.

A 13-ik oldalon olvasom:

Budapest 1914. nov. 23.

Károlyhácsi

Amikor pontosan egy hónappal ezelőtt azért jöttem fel Budapestre, hogy beiratkozzak a jogra, már az az elhatározás élt bennem, hogy minden körülmények között újságíró leszek. Aszkétás szent fogadalmat tettem, hogy a tollforgatás lesz egyedüli életcélom. Lángoló lelkű fantaszt. Teli mondani valóval. A nyomtatott beű... a többeszes példányszámban megjelölt lap... és a szűrés fekete nyomdafesték úgy hatott rám, mint az első igazi, nagy szerelem.

A világháború csak néhány hónappal ezelőtt tört ki és valami buta nagy véletlen folytán be is jutottam az egyik délből megjelenő fővárosi lap szerkesztőségébe. Egyelőre igaz csak a távirati ügynökségek telefon jelentéseit vettem fel gyorsírással és néha napján a vidéki tudósítók színes riportjait dolgoztam fel pársoros napi híreké. A kávéházban már a főpincér is »szerkesztő« urnak szólított és ez valahogy többet jelentett számomra, mint a voltantóri fizetésem. Egy este az asztalomhoz ül a kávéházban egy javakorbeli, cvikkeres férfi. Bemutatkozik, aztán megkérdezi, van-e tudomásom arról a nagyméretű panamáról, ami a fővárosi tejüzemnél történik. Miután részletesen elmondotta, megígértem, hogy a holnapi lapszámunkban az egész virocsallót kiterítem.

Első komoly cikkem — gondoltam magamban — megmutatom én ezzel a riporttal édesapámnak, hogy mi az újságírónak lenni... büszke lesz rám az biztos. Tizenhét kutya nyelvet írtam tele.

Ragyogó arccal léptem be másnap a főszerkesztő szobájába.

A szobában egy kopott ötven év körüli férfi ült, mellette a földön egy fonott kosár, tele zsemlyével, kiflivel, pereccel. A főszerkesztő észre sem vett amikor beléptem. Én megálltam egy pillanatra az ajtóban és elcsodálkoztam: ezzel a pereccsel tegezõ viszonyban van a főszerkesztő ur és hogy belemelegedett a beszélgetésbe.

Kettőt köhécselem, azután odaléptem a főszerkesztő asztalához és ráhelyeztem kéziratot.

— Mi az, mit akar kérem? — kérdezi mogorván Tóth Bálint főszerkesztő ur,

— Egy cikket írtam... a fővárosi tejüzemnél nagyszabású panama történt — ezt írtam meg.

— Micsoda?! — mordult rám! — hát mi köze van magának ahhoz az egész ügyször... Tulajdonképpen kicsoda maga és mi a foglalkozása?...

— Nem méltóztatik ismerni? — kérdeztem zavartan — itt dolgozom kérem enél a lapnál és megmondtam a nevemet.

— Ne papoljon — kiabált torkaszájtából a főszerkesztő ur — hanem mondja meg kurtán és röviden mi a maga foglalkozása.

— Újságíró volnék kérem szépen — feleltem zavartan.

— Ha maga újságíró — akkor ne tördjön maga a tejüzem dolgaival, hanem vegye a saját dolgait.

Elsápadtam és a csodálkozástól meg sem tudtam mozdulni. Így állhattam egy pár percig anélkül, hogy észrevettem volna, amikor a főszerkesztő ur rjkácsoló hangján ismét

rám ordít: Mit áll itt, mint egy fészület, menjen és végezze a dolgát.

Már az ajtó kilincsét fogtam, amikor a pereces gunyosan rám vigyorog és azt mondja: Nem lenne-e kedve újságírási helyett inkább perecet árulni?

— Nem — mondtam szárazon. — Pedig az okosabb dolog — mondotta vigyorogva a pereces — kérdezze meg, ha nem hiszi, a főszerkesztő urtól.

Én nem kérdeztem semmit, csak kitértem a szobából. Ilyen szégyen. Egy pereces előtt szégyenit, meg a főszerkesztő és hagyja, hogy az a senki gunyt üzzön belőlem.

Felférek leheltem, amikor a segédszerkesztő szobájába léptem. Kovács Tóni, voltantórsam csodálkozva nézett rám és megkérdezte: mi van veled. Ott volt a segédszerkesztő is meg a gépiro kisasszony.

Elmondtam mindent. A riport témát is. A főszerkesztő magatartását és a pereces gunyos megjegyzését is.

— Tudod ki az a pereces? — kérdezte Kovács Tóni és be sem várva válaszomat, hozzátette — dr Krasznai Kálmán volt törvényszéki bíró.

— Ne viccelj kérlek — mondtam roszkedvűen, nincs hangulatom most az ugratáshoz.

— Pedig így van — mondotta Kovács Tóni — büntető bíró volt, itt a budapesti törvényszéken. Két évzideses szolgálat után otthagya nyugdíj nélkül állását. Nem bírta tovább. Akinek meggyőződése van — mondotta — és szíve, a paragrafusok alapján nem tud itélkezni. Aztán lecsapott újságírónak... Majd megmutatom én, hogy mi a törvény meg az igazság — mondotta megint — és régi összeköttetésem révén bekerültem ehez a szerkesztőséghez. Dörgedelmes cikkeket azonban természetesen nem közöltette le, hanem papirkosárba dobta a főszerkesztő... Ezek után itt hagyta redakciónkat és azt mondta: Majd megmutatja ő, ha szerkesztő lesz: mi az újságírási. Három hónappal később azt halljuk, hogy az egyik debreceni laphoz került szerkesztői minőségben... és neki kezdett írni... A 16 oldalas lapot mindössze három cikkel töltötte meg... Mind a hármat ő írta. Kimaradt a kül és belpolitika, kimaradtak a hirdetések.

Nem volt hely sem törvényszéki, sem rendőrségi riport részére... Igaz a lapnak szenzációs sikere volt. Az utolsó példányig elkaphodták. Az egyik cikk az igazságügyminisztér támadta, a másik a perrendtartást, a harmadik az elvakult bírói itélkezést borzoltatta. A lapkiadó figyelmeztette, hogy így nem lehet lapot csinálni... Majd én megmutatom, hogy lehet — mondotta — lapkiadó leszek és úgy írok, ahogy akarok... Eladta felesége összes birtokait és két hét múlva kiadott Budapesten egy 32 oldalas napilapot. A lap konsternációt keltett. Másnap a lap megjelenését a belügyminisztérium betiltotta. Nem értem ezt a világot — mondotta, — bíró voltam és nem itélkezhettem saját belátásom szerint... Újságíró lettem és nem írhattam... Szerkesztő lettem és nem szerkeszthettem... Lapengedélyt kaptam, aztán betiltották a lapomat... Másnap vett egy fonott kosarat, beállított egy pékhez és azóta zsemlyét, kiflit, perecet árul. Azt mondja, a mai rendszer mellett ez a legokosabb. Az éhezõ embereknek enni ad és amíg a zsemlyéből és perecből esznek, be van tömve a szájuk és nem kiabálhatnak és az a véleménye, hogy ez a legjobb. Az emberek ugyanis agyalágyultak és nem tudják, hogy sa-

Egyetemi tanárok

által megállapítva biztos hatása a

„Bixadi viz“

amely a gyomor, bél, epe, hólyag és a gyomorégési fájdalmak ellen a legjobb, mert fogyasztása enyhén, biztosan és mindig kellemesen hat. Kapható mindenütt Főlerakat:

Guttman Miksa

fűszer nagykereskedésébe SALONTA

ASTRA-MOZGA

Szombat 9, vasárnap 6 és 9 órakor

A hetedik mennyország (Az ucca leánya)

Főszerepben SIMONE SIMON

Előzőleg szenzációs pótképek és a legújabb világhíradó

ját véres verejtékük árán vásárolják meg azt a semmirevaló kiftit, zsemlyét, perecet, ami pár percig betömi a szájukat és boldogok, hogy zabálhatnak, hogy kővérré hizhatják magukat... Amíg telik rá.

Akkor még jóformán semmit sem ismertem az életből. Hibbant eszűnek találtam ezt a vén, kopott perecet, aki ott hagyta a bírótallárt, meg a szerkesztőségi asztalt... most azonban, hogy forgatom ezeket az elsárgult lapjait kajlafülű noteszemnek, valahogy én is más szemmel nézem a dolgokat és azon töprengem, hátha igaza volt ennek a dr. Krasznai Kálmánnak, akit már később mindenki csak Kálmán bácsinak nevezett, amikor két fillérért péksüteményt vásároltak tőle.

Szombaton este disznótoros vacsora Fohn Bandinál Nyíltér

(E rovatban közöltékért nem vállal felelősséget sem a szerkesztőség, sem a kiadóhivatal.)

Néhány héttel ezelőtt panaszt emeltem a városi juhász ténykedése ellen a város vezetéségénél, miután Duschek főintéző ur beteg lett és a juhász önkényesen működött. Nem láttam helyesnek ténykedését, honpolgári kötelességemnek tartottam, hogy panaszt emeljek ellene. Beadványban kértem a város vezetéségét, hogy vizsgálja be panaszomat, ami szakértő által meg is történt. A szakértő azonban nem talált hibát. Nem találta hibának a körülbelül 4000 holdas legelő mellett a jó időben való takarmányozást és e nagy terület teljes megfertőzését sem, melyet tovább használni nem lehetett. Megyénkben minden község kiadta legelőjét téli legeltetésre szép összegű pénzért, mely összeget közhasznú dolgokra fordították, Salonta város — ettől is elmaradt! Azt sem találták hibának, hogy a város felesleges birkáit csak többszöri árlejtés után lehetett eladni és a vételtől csak 30 napra adhatták át, a birkák betegsége miatt. Nem tudom, vajjon a szakértő ur megkérdezte-e Tóth Bálint városi juhászt, hogy miért engedte beteg birkáit az én egészséges birkáim közé és miért az én szímben válogatták azokat ki, vagy miért járatta be az én 28 hold legelőmet? Talán rá volt szorulva a 4000 hold mellett, vagy pedig kárt akart csinálni?

A fent elmondottak felett ítéljen a nagyközönség.

Albert Lajos
juhászgazda.

A Ref. Leányszövetség

1938. február 27-én műsoros szeretetvendégséget rendez, amelyen a szokásos tea helyett fánkot fog fõlszolgálni vendégeinek.

A rendezőség értékes műsorról is gondoskodott, mely délután fél 5 órakor kezdődik.

A délután megrendezése jótékony célt szolgál. A rendezőség szeretettel hív meg mindenkit, akinek áldozatos szíve megszólal a sok szegény gyermek láttán s érzi, tudja azt, hogy azoknál tette le, akiknek van, akiknek adatott.



Menyasszonyok figyelmébe!
Vászon, damaszt, szövet, selyem,
ágyterítők és függönyök nagyvá-
lasztékban részletre is!
ORBÁN KÁROLY
Strada Duca No. 6.

Olvassa
és terjessze az

„Az Újság”-ol

Heti Hiradó

Bucsut veszünk Tóled, jó Farsang Tündére
Hushagyó kedd este uradnak vége
Vigsággal töltötöd az emberek lelkét
Ezért mindnyájunknak fogadd köszönetét.
Sok fiatal szíve dobog meg azalatt,
Mig e kerek földön tartott a Hatalmad.
Isten veled! pihenj a tér vissza jövőre
A vig fiatalság számít rád előre.
Szintén pihenni tér Karnevál hercege,
Távoznia kell, mert fáj a nagybőjt szele.
Cigány műkedvelők nagy sikert arattak,
Tömegre nézője volt a vig darabnak.
Előbb „hazudott a muzsikaszó” sokat,
Majd táncba csalta a fiúkat s lányokat.
Breban Silvianak ovodás csapata
A nagyközönséget a Redutba csalta.
Ének, tánc és beszéd, mind nagyon tetszett,
Elvezük az ügyes kicsiny gyermekeket.
Az óvónéninek elismerés érte
Ezt mondja őszintén halás közönsége.
Borcea kapitány ur újra polgármester
Kit oly sok év óta ismer minden ember.
Salonta városának egész polgársága
Istennek áldását kéri munkájára.
Buenos Airesben házat költözött nek
Hatvan méternyire az ügyes mesterek.
Huszonöt emelet hatvan napig megyen,
Mig megállapodik a kijelölt helyen.
Ezalatt a házban minden rendes marad,
Fűtés, világítás, telefon használat.
Csak, aki éjjel tér mámorosan haza,
Nem tudja, hova tűnt el a nagy palota.
Párját ritkítja egy vasuti baleset,
Amely Páris mellett a minap megesett.
Tehén a sínparon, az ő fia látja
Holtvágányra hamar a váltót átválja
Roban a gyorsvonat, de jaj! a sín gyenge,
Széltörte s földbe vág a vasut kereke.
Tehenet az ölet megmentette szépen,
De a szép gyorsvonat megjárta keményen.
Van egy fa, amelyhez, hogyha hozzáérnek
Megcsúpi a bőrt a széle a levélnek.
Egő fájdalommal tölti el a testet,
De a csipés helyén, nem talál sz sebhelyet.
Eős időben a csipés erősen ég,
Állatokon töle kiör a veszéltség.
Fakiról mesélek, aki mindent evett,
Borotvapengéket, csészét és kéveket.
Előadás után mind kihuzta szépen
S jól végezve dolgát, el is aludt mélyen.
De egyszer nem tudta kivenni azokat,
S szenvedett a szegény irtó nagy kinokat
Megoperálták és kiszélték belőle.
Most újra nyeleget, az a hír felőle.
Helyőrségi dísztek nagy bált rendeznek

Ott lesz színe java a nagy közönségnek.
Farsang végi nagy bál, katonazenével,
Kedves jazz-zene szól táncra egész éjjel.
Befejezem ezzel, jövőhéten többet
Lejárt már az idő, Az Újság sietlett.
Végül még annyit, hogy dísznő or van Fohnnál,
Friss gyenge bárányhus musztányi Balognál.
(sz. z.)

A KORONA vendéglő

elismert elsőrangú **konyhája** március
1-től úgy az éttermi kiszolgálásra, vala-
mint házhoz való kihordásra **abonen-
seket** szolid árak mellett **felvesz.**

Petrányi Ferenc halála

A régi Salonta egyik közismert tekinté-
lyes iparosa: Petrányi Ferenc meghalt.
Géplakatos mesterséget tanult és még fiatalon
a malomipar üzésére adta magát. Salontán
és környékén gőzmalmai voltak, amellelt
cséplőgépeket tartott. Rendkívül nagy erejű
ember volt, 78 éves korában ragadta el a
halál. Temetése vasárnap d. u. 2 órakor lesz
a Mihai Viteazul uccai gyászaházból. Béke
poraira.

Utlevél és vízum nélküli különvonal
indul BUDAPEST-re Salontáról
március 15-én reggel.

Visszautazás Budapestre március 20 án.

Részvételi díj Lei 1450

oda-vissza. Csak egy fényképes személy-
azonosságot igazoló okmány szükséges.

Jelentkezni lehet Salontán:

Agentura ACHIM

Str. Reg. Carol II. 41.

legkésőbb március 7, este 7 óráig.

Privát (ster) kenyérsütést és csőmentést
a legolcsóbban elvállalók. Feuerlicht Horia 47.

Keresek megvételre 1 drb. 500—1000
kg-os jó használt mérleget. Reg. Ferdinand 81.

Köszönetnyilvánítás

Mindazoknak, kik felejtethetetlen halottunk
özü. N. Szathmáry Ferencné
szül. Bajó Juliánna

temetésén oly nagyszámban résztvettek és
fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek, ezután
mondunk hálás köszönetet.

A gyászoló család.

**Bakó Sándorné salontai
vendéglősnő nem hibás
abban a verekedésben,
amit Vigh Bálintné
provokált ki**

Tegnap lapszámunkban megírtuk, hogy
Vigh Bálintné, Vasile Alexandri ucca 15. sz.
alatti lakos feljelentést tett Bakó Sándorné
vendéglősnő ellen, amiért őt egy seprűnyéllel
kétszer fejbe vágta. Vighné azt állította, hogy
fia a Bakó vendéglőben elmulatott 7 száz leit
és amikor mulatozó fiatalok fia haza akarta
vinni a vendéglőből, Bakó Sándorné nem-
csak, hogy kidobta a vendéglőből, de meg
is verte.

Bakó Sándorné ma bentjárt szerkesz-
tőségünkben és tagadja, Vighné állításának
azon részét, hogy a fia a vendéglőben mu-
latott volna. A valóság az, hogy Vigh Bálintné
kiskoru fia Bakó Sándorral a vendéglőben
beszélgetett Vighné aki azt hitte, hogy fia
a vendéglőben mulat, nagy lármával ment
be és éktelen dühvel elármáznai kezdett. A
lármára a másik szobából kijött Bakóné is és
Vighné nekitámadt.

Erre ő önvédelemből a rollóhuzóval
védekezett. Bakó Sándorné három tanuval
tudja igazolni állításait és mint mondotta,
ő tesz bűnvádi feljelentést Vigh Bálintné
ellen.

A rendőrség hivatott a feljelentés alap-
ján a tényállást megállapítani.

Disznótoros vacsora

ma és holnap, vasárnap a **Zöldtában.**
Háziasan készült hurka, kolbász. Jó borok és
cigányzene reggelig. Tisztelettel:

Kovács vendéglős

Fapermetezés, pajzstetű nem lesz
ha szép **gyü-
mölcsöt** NAGY SÁNDORNÁL vesz
Reg. Ferdinand 30. Ugyanott fajtiszta,
államilag **szőlőoltvány** kapható.

Premilitárok-Stăruința

Holnap, vasárnap délután fél 3 órai kez-
dettel megkezdődik Salontán a labdarugás.
A Stăruința kombinált csapata játszik barát-
ságos mérkőzést a premilitárok csapatával.
Tekintettel arra, hogy a premilitárok között
több Stăruința és CSS I. a játékos is szerepel,
érdekes mérkőzésre van kilátás. Olcsó hely-
árak és így bizonyára a salontai druk-
kerek nagy számban nézik végig e szonnyító
ladarugómérkőzést.

Eladó jókarban levő kisöntött vas spór.
U. o. padozott magtár kiadó. Ki vállalna se-
lyemharisnya fejelést varrva, vagy köve?
Str. Mihai Viteazul 18.

Eladó Str. Cogălniceanu 50 számú ház,
u. o. kiadó 1 hold szántóföld és a csutakos-
kertben 6 sor szőlő.

Egy jókarbanlevő gyermekkosci és egy
gyermekpaplan eladó. Str. Brătianu 5.

Gyenge bárány kapható Balogh Mihály
hentesnél. Cal. Reg Carol II.

Eladó a Str. Kistudy ucca 8 sz. ház.

Eladó a tamási dűlőben 3 köblös föld fele
vetéssel, a vásári dűlőben 10 vékás tavaszi vetés
alá, a Pápai cserépgyárnál 1 köblös fele vetéssel, a
panaszi dűlőben 2 vékás föld vetéssel. Ért. Katona
József, Str. Mihai Viteazul 55.

Női, férfi és gyermek bőrcipők

Férfikalapok, sapkák, ingek,
nyakkendők, zoknik, selyem-
harisnyák, bőrkesztyűk,
retikulók

DIVATUJDONSÁGOK

KOVÁCS LAJOS

divatáru üzletében (Fenyvesi gyógyszerár mellett)

Női, férfi és gyermek szvetterek

óriási választékban.
Bébi garnitúrák, női és férfi
pullóverek a legolcsóbb

bevásárlási helye.

Állampolgársági közlemények

Közzöljük városunk zsidóságával, hogy a zsidó állampolgárok névjegyzéke 1938 február 19-én ki lett függesztve, felhívjuk mindenki figyelmét, hogy saját érdekében nézze át és ha ki lett függesztve, úgy iratai előterjesztése végett jelenjen meg hitközségünk irodájában, ha pedig nem lett kifüggesztve de itt nyert állampolgárságot, úgy ennek bejelentése végett jelenjen meg jogi tanácsadónknál a hitközségi irodában, hol minden felvilágosítást, valamint utbaigazítást díjmentesen eszközölünk.

Mihez tartás végett egyidejűleg közzöljük a következőket.

Egyes lapok ismételt közzétételét az értesítésüket, hogy az állampolgárságot igazoló iratok között katonai bizonyítványt is be kell nyújtani. Annak ellenére, hogy a lapok hatósági közlésekre is hivatkoztak, a központi jogi tanácsadó iroda nyomtatékosan felhívja az érdekeltek figyelmét, hogy ezek az értesítések tévesek. A katonai iratok bemutatásának kötelezettsége kizárólag a regátbeli zsidókra vonatkozik, ami a rendelet törvény szövegéből pontosan kiderül. Tehát az ardeali és banati zsidóknak semmiféle katonai iratot nem kell állampolgárságuk igazolásához benyújtani.

A jogügyi tanácsadó (hitk. iroda helyiségében) hivatalos órái délelőtti 11—1 ig és délután 3—5-ig.

IZR. HITKÖZSÉG.

Aviva-Barisszia tea-est

Folyó hó 26-án, szombat este 9 órai kezdettel rendezi az Aviva Barisszia tea estjét a Központi étteremben. Az este külön meg-bírók nem lesznek kibocsátva és ezúton hív meg minden érdeklődőt a Rendezőség.

Nagy János divat-áruháza

Áruim jóminősége felülmulthatatlan! Áruim olcsósága utolérhetetlen! Szvetter, bluz, selyem, flór és patent harisnya, bőr-retikul, kötött és bőrkesztyű, bőrcipő, esernyő, zsebkendő, kombiné, sál, sapka. Férfikalap, sapka, ing, nyakkendő, zokni, sárcipő. Gyerek-mackóruha, szvetter. D.M.C. himző és horgoló-pamut, mouline, ombre. Gombok, csattok!

Reg. Ferdinand 15.

A cím össze nem tévesztendő!
Aktatáska és utazóbőrönd raktáron!!!

Campus és Basa szerencsés számú nyerő sorsjegyei Mauternál kaphatók. 3—5

Egy fiut hónaposnak felvesz Nagy István mészáros, Reg. Ferdinand 37. 2—2

Csinosan butorozott szoba azonnal kiadó. Str. Regina Maria 1. 3—3

DERMATA

bőr cipők, házi cipők, női, férfi és gyerek sportcipők óriási választékban. Egy pár ADY MANON selyem harisnya 59 lei. Női és férfi kötöttárak, bébi garnitúrák, dejalin férfi ingek, bőrkesztyűk, nyakkendők, zoknik, selyem RETIKULÓK, bőrcipők, és flór harisnyák, KORBER kalapok, aktatáskák, DIVATGOM.

BOK óriási választékban kapható;

Borbély Pál divatáru üzletében (Városháza mellett)

Figyelem!

Értesitem a mélyen tisztelt hölgyközönséget, hogy **kozmetikai szalonomat a legmodernebb gépekkel felszereltem**: pattanásos, mitesszeres, zsíros bőrök gyógyítását, ráncos, száraz, tágpórusu arc bőrök speciális kezelése, hajhullás elleni kezeléseket a legszakszerűbben végzek, valamint nappali és esti kikészítéseket, villany nélküli szőrtelenítést. Kérem a mélyen tisztelt hölgyközönség szíves pártfogását, kívánatra kezeléseket háznál is végzek.

Rácskay Magda kozmetikus.

MAYER fodrásznál Regele Ferdinand 7.

Menyasszonyi fátylel

koszoru nagy választékban, kölcsön is kapható zsemperek, selyem harisnyák, bőr retikulók, sálak, férfi kalap, ing, nyakkendő zokni, bébi garnitúra, ernyők, női kalapok, leszállított árban

Rubinné üzletében

Felvető érkezett, 180 lei egy kiló

Rádióműsor

Szombat, február 26.

București. 5 Tárczene. 6.15 Zene. 7.15 Hangképek. 8.15 Rádiózenekar. 10.05 Táncképek.

Budapesti. 6 Mit üzen a rádió. 6.30 Szalonzene. 7.20 Előadás. 7.45 Magyar nóták cigányzenével. 8.45 Közvetítés. 9.25 Vigjáték. 10.20 Hírek. 10.40—10.40 Táncoljunk.

Vasárnap, február 27.

București. 5 Katonazene. 6.15 Tárczene. 7 Tánczene. 8 Hangképek. 9.10 Operettársulatok. 11 Hangképek.

Budapesti. 6 Katonazene. 7.10 Versek. 7.30 Hegedű. 9.25 Rádióegyveleg. 10.55 Hírek. 11.20 Cigányzene.

Hétfő, február 28.

București. 5.20 Hangképek. 6.15 Ének. 7 Rádiózenekar. 8.25 Hangképek. 9.10 Ének. 9.45 Étermi zene.

Budapesti. 6 Előadás 6.30 Ének. 7 Munkásféltóra. 7.30 Cigányzene. 9.10 Hangverseny. 10.40 Hírek. 12.05 Cigányzene énekkel.

Tavaszi ültetésre nemes faju

gyümölcsfák, szőlőoltványok, rózsák megrendelhetők. Elhanyagolt gyümölcsfák rendbehozását, egy-szeri, vagy egész évi permetezését olcsón vállalom **Stern** gyümölcskertész Strada Regele Ferdinand 13. sz.

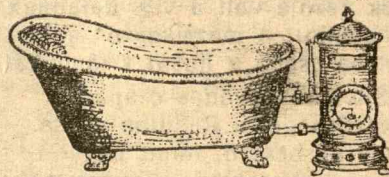
Tip. „Az Ujság” nyomdája Salonta

A Ref. Férfiszövetség március 6-ki kultur-est-jének műsora:

1. Prolog, dr. Balaton Zoltántól, elmondja: Szathmáry Margitka.
2. A Ref. Énekkar, Nagy Béla karnagy vezényletével: Nép dalok.
3. A mi szövetségünk. Alkalmi költemény, írta Balogh József, férfiszöv. pénztáros. Elmondja: Kiss Lajos tanító.
4. Hegedűszó: Abonyi István, zongorán kíséri: Vlacsil Sárika.
5. „Judás”, szavalt: Pétery Lajos ügyv.
6. Diszbeszéd: Dr. Olosz Lajos egyházmegyei főgondnok (Chisineu Cris).
7. Iparos Dalárda. Dalok, Vezényel: Tor-day Ferenc karnagy.
8. „Tetemrehívás” Arany Jánostól. Megjelenítés. Személyek: Bárczi Benő: id. Kiss Lajos, Kund Abigél: Nagy Ágnes, Regős: Szabó Gyula ny. tanító. Közreműködnek még a Férfiszöv. és az énekkarok tagja. Rendezi Szabó Gyula.
9. Saját költeményeiből szaval: Sárközi Gerő (Arpás).
10. Jugovszky László, dr. Balaton Zoltán megzenésítésében Sárközi verseket énekel, zongorán kíséri Vlacsil Sárika.
11. „Bilibók a törvény előtt” bohózat. Rendezi dr. Balaton Zoltán.
12. Himnusz.

Konferál: Bagoly Csilla. A konferánszokat írta: Dr. Balaton Zoltán.

Több száz m. ócska csatorna
Fürdőkádak
bádóg edényárak állandóan
raktáron



NAGY ANTAL bádógosnál
Calea Regele Ferdinand 25.

A Vénkertben 500 □ öl szőlő, elsőrendű csemege. Ért. Piața Peles 11., vagy Kenéz hentesüzlet.

Tyukalá való tojás kapható. Reg. Ferdinand 27. sz. a.

Ösztálysorsjegy szerencsés számok a most kezdődő 16-iki sorsjátékokra kaphatók a Döme könyvkereskedésben.

Eladó a Str. Hunyadi 14. és 9. számú ház.

A jövő hét elején București megyék, megbízásokat elvállalok. Prizli, Str. Tache Ionescu 5.

Eladó különböző épületanyagok: gerenda, téglák, cement-cserép. Özv. Tóthné, (trafik) Str. Reg. Maria.

A Gacsó-kertben 451 négyszögöl szőlő eladó. Ért. Str. Gen. Presan 15.

Str. Bocskay 2 sz. a. három uccára nyíló 400 □ öles telek eladó, ért. dr. M. Coșiu ügyvéd irodájában.

Keresek azonnalra, lehetőleg a központ-hoz közel 2—3 szobás magánlakást. Címeket a kiadóba kérek. 3—3

Vizhatlan férfi, női és gyermek készíti a **Mercur** cipőszalón.

SÁR és HÓCIPŐ, valamint mindennemű cipő javítást vállalom, Calea Horia 2. **Bajó**.

Terjessze „Az Ujság”-ot